Danfoss



Блок управления ОРТҮМА[™] Control Однофазный



Руководство по эксплуатации

Содержание	Стр.
Общая информация	4
Описание	4
Применение	4
Основные характеристики	4
Габаритные размеры	4
Идентификационные данные	5
Установка	5
Важная информация для монтажника	5
Стандартный монтажный комплект	5
Установка блока	6
Функции	8
Технические характеристики однофазного блока управления ОРТҮМА™ Control	8
Панель управления	9
Клавиатура лицевой панели	9
СИД дисплей	
Общая информация	
Используемые символы	
Настройка и отображение уставок	
1-й уровень – Программирование (Уровень пользователя)	11
Перечень параметров 1-го уровня (Уровень пользователя)	11
2-й уровень – Программирование (Уровень монтажника)	12
Перечень параметров 2-го уровня (Уровень монтажника)	12
Включение однофазного блока управления ОРТҮМА™ Control	14
Условия включения / выключения компрессора	14
Ручное оттаивание	14
Оттаивание горячими парами хладагента	14
Функция вакуумирования	14
Функция защиты паролем	14
Реле аварийной сигнализации	15
Поиск и устранение неисправностей / Перечень сигналов неисправности	16
Схемы соединений	17
Перечень составных компонентов	
Оформление заказа	19

Dantoss

Общая информация

Описание

Однофазный блок управления ОРТІМА[™] Control представляет собой щит управления для холодильных камер с однофазным компрессором мощностью до 2 л. с. Блок позволяет пользователю управлять всеми компонентами холодильной системы: компрессором, вентиляторами испарителя, элементами оттаивания, освещением холодильной камеры и выполняет функцию термостата.

Применение

- Полное управление однофазными статическими или вентилируемыми холодильными системами мощностью 1,5 кВт, с естественной или электрической оттайкой, с прямой остановкой компрессора или остановкой с вакуумированием.
- Управление однофазного испарителя с помощью электромагнитного клапана. Управление работой компрессорно-конденсаторного агрегата.

Основные характеристики

- Непосредственное управление элементами оттаивания, вентиляторами испарителя, освещением помещения с использованием выходных зажимов, подсоединяемых к различным блокам.
- Термомагнитный автоматический выключатель для изоляции и защиты холодильной установки.
- Стилистически новый корпус с прозрачной крышкой для доступа к термомагнитному выключателю. Класс защиты щита – IP65, что позволяет использовать панель управления за пределами помещения.
- СИД индикаторы и большой дисплей отображают состояние системы.
- Удобная клавиатура.
- Разрешение дисплея 0,1 °C.

Габаритные размеры



Размеры в мм.





Руководство по эксплуатации

Идентификационные данные

Описанный в данном руководстве блок управления содержит ярлык на стенке корпуса, отображающий все соответствующие идентификационные данные:

- Название производителя
- Тип и кодовый номер (Туре №)
- Название изделия
- Напряжение питания (Power Supply)
- Серийный номер (S/N)
- Дата производства (Date)

Установка



Важная информация для монтажника. Монтаж должен осуществляться только уполномоченным на это лицом!

- Блок устанавливается в местах, где обеспечивается класс защиты и предусмотрены меры предотвращающие повреждение корпуса при сверлении отверстий для проводов / трубных вводов.
- Не используйте многополярные кабели, содержащие провода подключенные к индуктивным/ силовым нагрузкам и сигнальные провода (например, датчики и цифровые вводы).
- Не размещайте силовую проводку и сигнальные провода (щупы/датчики и цифровые вводы) в одних кабельных каналах или трубопроводах.

- Минимизируйте длину соединительных проводов, чтобы исключить их скручивание в спираль, так как это может оказывать отрицательное воздействие на электронику.
- Установите предохранитель общей защиты перед электронным регулятором.
- Диаметр всех проводов должен отвечать соответствующим уровням мощности.
- При необходимости удлинения проводов датчика, диаметр используемых проводов должен быть не менее 1 мм².

Стандартный монтажный комплект

Для обеспечения сборки и эксплуатации однофазный электронный блок управления ОРТҮМА™ Control поставляется в комплекте с:

- Три резиновые прокладки для установки между крепежными винтами и задней стенкой корпуса.
- Одно руководство пользователя.
- Два температурных датчика.

Dantoss

Установка блока

1.

Поднимите прозрачную крышку, закрывающую термомагнитный выключатель и выкрутите винты крышки на правой стороне корпуса.





2. Выкрутите 4 крепежных винта на лицевой стороне корпуса.



3.

Откройте лицевую панель корпуса, поднимите ее и выдвиньте на двух шарнирах, как можно дальше.



4.

Нажмите сбоку на шарниры для их извлечения из посадочных гнезд и затем полностью снимите лицевую панель.





Руководство по эксплуатации

5.

Используйте три имеющихся отверстия для крепления задней стенки корпуса на стене: возьмите три винта, длина которых соответствует толщине стенки, на которой будет установлена панель. Установите резиновую прокладку (прилагается) между каждым винтом и задней стенкой корпуса.

6.

Навесьте лицевую панель задней стороной, прикрепив ее в нижней части корпуса. Для этого поместите два шарнира в их гнезда и согните их. Поверните лицевую панель на 180° для получения доступа к плате с электронной схемой.



ВНИМАНИЕ!

Все электрические соединения следует выполнить как показано на схеме для соответствующей модели (см. чертеж на стр. 17).

Для выполнения правильного электрического соединения и обеспечения класса защиты, используйте для проводов и кабельных каналов соответствующие монтажные зажимы, гарантирующие хорошее крепление.

Проложите провода внутри блока как можно аккуратнее: особо следует уделить внимание размещению силовых проводов в стороне от сигнальных проводов. Для фиксации проводов на месте используйте хомуты.

7.

Закройте лицевую панель, предварительно убедившись, что все провода находятся внутри корпуса и уплотняющие прокладки корпуса правильно размещены в своих гнездах.

Используя 4 винта, притяните лицевую панель, убедившись, что на головке каждого винта установлено уплотнительное кольцо.

Подайте питание на панель и выполните сверку всех параметров.



Внимание!

Следите, чтобы винты на крышке не были слишком сильно затянуты, так как это может вызвать деформацию корпуса и повлиять на работу клавиатуры мембранного типа. Для предотвращения повреждения блока, на всех силовых кабелях, подключенных к блоку управления OPTIMA™ Control, следует установить устройства защиты от перегрузки при коротких замыканиях. Эксплуатацию и/или техобслуживание блока следует выполнять ТОЛЬКО после отключения панели от источника питания и от любой индуктивной/силовой нагрузки: выполнение этих правил позволяет специалисту безопасно выполнять свою работу.

Dantoss

Функции

Однофазный блок управления ОРТҮМА™ Control:

- Отображение и регулирование температуры холодильной камеры.
- Отображение температуры испарителя
- Включение / выключение управления системой
- Подача предупреждающих сигналов (авария датчика, сигналы о минимальной и максимальной температуре, выключение компрессора)
- Управление вентиляторами испарителя
- Автоматическое и ручное оттаивание (статическое, нагревательным элементом, инверсией цикла)
- Прямое управление компрессорным блоком мощностью до 1,5 кВт.
- Освещение помещения с помощью приборной клавиши или дверного выключателя
- Сигнальное/вспомогательное реле

Технические характеристики однофазного блока управления OPTYMA™ Control

Электропитание

Напряжение	~ 230 B ± 10 % 50 Гц / 60 Гц
Потребляемая мощность (только электроника)	~ 7 BA

Условия холодильной камеры

Рабочая температура	от -5 до 50 °C
Температура хранения	от -10 до 70 °С
Относительная влажность	Менее 90% - без конденсации.
	При отсутствии ударной нагрузки / вибрации.

Общие характеристики

Датчики, которые могут быть подключены	EKS 221, код № 084N3210	
Дискретность дисплея	0.1 °C	
Точность датчика температуры	± 0.5 °C	
Диапазон контролируемых температур	-45+45 °C	

Цифровые входы

Требования к контакту Золоченые	Требования к контакту	Золоченые
---------------------------------	-----------------------	-----------

Выходные характеристики – макс. прилагаемая нагрузка (230 В пер. тока)

Компрессор	1500 Вт (AC3)
Электронагревательные элементы	3000 Вт (АС1)
Вентиляторы испарителя	500 Bt (AC3)
Освещение холодильной камеры	800 Bt (AC1)
Контакт аварийной сигнализации (незапитанный)	100 Вт
Общая электрозащита	Дифференциальный термомагнитный выключатель
	16 A
	Id = 300 мА
	Мощность при выключении 4,5 кА

Размерные параметры

Размеры (ВхШхД)	168 х 97 х 262 мм

Изоляция / механические характеристики

Класс защиты корпуса	IP65	
Материал корпуса	АБС самозатухающий	
Тип изоляции	Класс II	

Dantoss

Панель управления



Клавиатура лицевой панели



AUX

Дополнительное релейное управление

(для версии с ручным управлением реле аварийной сигнализации, если параметр AU=1)



Вверх / Выкл. сигнального зуммера



Дежурный режим

(При выключении системы мигает СИД)



Клавиша уставки / настройки температуры холодильной камеры (SET)



Вниз / Ручное оттаивание



Освещение холодильной камеры



СИД дисплей



- 1. Температура холодильной камеры / параметры
- Дежурный режим (мигает в дежурном режиме). Выходы отключены
- 3. Освещение холодильной камеры (мигает при включении дверного выключателя)
- 4. Охлаждение (указывает на включение компрессора)
- 5. Вентиляторы
- 6. Оттаивание
- 7. Дополнительное реле
- 8. Аварийный сигнал / предупреждение

Общая информация

Для повышения безопасности и облегчения работы оператора в блоке управления ОРТІМА™ предусмотрены два уровня программирования: первый уровень (Уровень 1) используется для конфигурации часто изменяемых параметров. Второй уровень программирования (Уровень 2) предназначен для программирования общих параметров различных рабочих режимов контроллера.

Выйти из Уровня 1 непосредственно на уровень программирования 2 невозможно: сначала необходимо выйти из режима программирования.

Используемые символы

С практической целью используются следующие символы:

(▲) кнопка ВВЕРХ

 используется для увеличения числовых значений и отключения аварийной сигнализации.

- (▼) кнопка ВНИЗ
- используется для снижения числовых значений и принудительного оттаивания.

Настройка и отображение уставок

- Для отображения текущей УСТАВКИ (температуры) – нажать кнопку SET.
- Изменения УСТАВКИ удерживая нажатой кнопку SET, нажимать кнопки (▲) или (▼).

Отпустить кнопку SET для возврата к отображению температуры холодильной камеры: новые уставки будут автоматически сохранены.



1-й уровень – Программирование (Уровень пользователя)

Для получения доступа к 1-му уровню меню конфигурации выполнить следующее:

- Одновременно нажать кнопки (▲) и (♥) и удерживать нажатыми несколько секунд пока на дисплее не появится первый программируемый параметр.
- 2. Отпустить кнопки (▲) и (▼).
- Используя кнопки (▲) и (▼), выбрать подлежащий изменению параметр.

- 4. Когда параметр выбран, есть возможность:
 - нажатием кнопки SET отобразить уставку
 - нажатием кнопки SET вместе с кнопками (▲) и (▼) изменить уставку.

После установки параметров конфигурации выйти из меню можно одновременным нажатием в течение нескольких секунд кнопок (**▲**) и (**▼**) до повторного появления температуры холодильной камеры.

5. Новые уставки автоматически сохраняются при выходе из меню конфигурации.

Перечень параметров 1-го уровня (Уровень пользователя)

Параметр	Описание	Величина	По умолчанию
r0	Дифференциал УСТАВКИ* * УСТАВКА см. стр. 10	0.210 K	2К
d0	Интервал оттаивания (часы)	024 часа	4 часа
d2	Уставка на окончание оттаивания Процесс оттаивания прекращается, если температура оттаива- ния, замеренная датчиком, превышает d2 (при повреждении дат- чика оттаивание осуществляется по запланированному графику).	-3545 °C	15°C
d3	Макс. длительность оттаивания (минуты)	1240 мин.	25 мин.
d7	Длительность каплестекания (минуты) По окончании процесса оттаивания компрессор и вентиляторы остаются в режиме останова на период d7 и на лицевой панели мигает СИД оттаивания.	010 мин.	0 мин.
F5	Останов вентилятора после оттаивания (минуты) Позволяет держать вентиляторы после завершения каплестека- ния в режиме останова на период F5. Отсчет времени начинает- ся после завершения каплестекания. При отсутствии каплестека- ния пауза начинается сразу после завершения оттаивания.	010 мин.	0 мин.
A1	Аварийный сигнал о минимальной температуре Позволяет пользователю определить минимальную температуру в охлаждаемой камере. При снижении температуры ниже вели- чины А1 аварийный сигнал включает: мигание аварийного СИД, мигание отображаемой температуры и звучание зуммера, указы- вающего на появление проблемы.	-	-45 °C
A2	Аварийный сигнал о максимальной температуре Позволяет пользователю определить максимальную температу- ру в охлаждаемой камере. При повышении температуры выше величины А2 аварийный сигнал включает: мигание аварийного СИД, мигание отображаемой температуры и звучание зуммера, указывающего на появление проблемы.	-	+45 °C
tEu	Отображение температуры датчика испарителя	Отобража- ет темпе- ратуру испарителя	Только считывание

2-й уровень – Программирование (Уровень монтажника)

Для получения доступа ко 2-му уровню программирования необходимо одновременно на несколько секунд нажать кнопки ВВЕРХ (▲) и ВНИЗ (▼) и кнопку ОСВЕЩЕНИЕ.

При появлении первого программируемого параметра система автоматически переходит в дежурный режим.

- Нажатием кнопок ВВЕРХ (▲) и ВНИЗ (▼) выбрать подлежащий изменению параметр. Когда параметр выбран, есть возможность:
- 2. Нажав кнопку SET, просмотреть уставку.

- 3. Удерживая нажатой кнопку SET и нажимая кнопки (▲) или (▼), изменить параметр.
- После завершения настройки конфигурации выйти из меню можно, одновременно нажав кнопки (▲) и (▼) и удерживать их в нажатом положении до повторного появления температуры холодильной камеры.
- 5. При выходе из меню конфигурации изменения автоматически сохраняются.
- Для приведения в действие электронного блока управления необходимо нажать кнопку ДЕЖУР-НЫЙ РЕЖИМ.

Параметр	Описание	Величина	Поумолчанию
AC	Состояние дверного выключателя	0 = нормально разомкнут 1 = нормально замкнут	0
F3	Состояние вентилятора при выключенном компрессоре	 0 = вентиляторы работают постоянно 1 = вентиляторы работают только при работающем компрессоре 	1
F4	Останов вентилятора во время оттаивания	 0 = вентиляторы работают во время оттаивания 1 = вентиляторы не работают во время оттаивания 	1
dE	Наличие датчика Если датчик испарителя неисправен, осуществ- ляется циклическое оттаивание с периодом d0: оттаивание заканчивается, при срабатывании внешнего устройства и замыкании дистанцион- ного контакта оттаивания или по истечении времени d3.	 0 = имеется датчик испарителя 1 = датчик испарителя отсутствует 	0
d1	Тип оттаивания, инверсия цикла (оттаивание горячими парами холодильного агента) или с помощью нагревательных элементов.	1 = горячие пары 0 = элемент	0
Ad	Не применяется		
Ald	Минимальная и максимальная температура Задержка отображения аварийной сигнализации.	1240 мин.	120 мин
C1	Минимальное время между выключением и последующим включением компрессора.	015 мин.	0 мин
CAL	Коррекция сигнала датчика	-10+10	0
Pc	Состояние контакта защиты компрессора	0 = NO 1 = NC	0 = NO
doC	Безопасное время работы компрессора при наличии дверного выключателя: при откры- той дверце вентиляторы испарителя выключа- ются и компрессор будет работать в течение периода doC, после чего он выключается.	05 минут	0

Перечень параметров 2-го уровня (Уровень монтажника)



Руководство по эксплуатации

Параметр	Описание	Величина	Поумолчанию
Fst	ТЕМПЕРАТУРА выключения ВЕНТИЛЯТОРА Вентиляторы выключаются, если температурное значение считываемое датчиком испарителя превышает указанную величину.	-45…+45 ℃	+45 °C
Fd	Дифференциал вентилятора ниже Fst	0+10K	2K
tA	Переключение реле аварийной сигнализации НЗ /НР	0 = включается при посту- плении аварийного сигнала 1 1 = выключается при пос- туплении аварийного сигнала	
AU	Управление вспомогательным / сигнальным реле	 0 = аварийное реле 1 = вспомогательное реле управляемое вручную кнопкой AUX 2 = вспомогательное реле автоматически управ- ляемое с помощью тем- пературной уставки StA с дифференциалом 2 °C 3 = реле выключено 4 = функция вакуумирования (см. 5.15) 5 = сухой контакт для компрессорно- конденсаторного агрегата (дополнительное реле и реле компрессора в параллель) 	0
StA	Температурная уставка для вспомогат. реле	-45+45 °C	0
ln1	Аварийный сигнал о присутствии человека в холодильной камере Выбрать входной сигнал Вход 1 на панели как аварийный сигнал защиты компрессора или ава- рийный сигнал «человек-в-холодильной камере» (контакт НЗ)	 0 = защита компрессора 1 = аварийный сигнал «человек-в-холодильной камере» 	0
Ρ1	Защита парольного типа (включается, когда РА не равно 0)	 0 = отображается только уставка 1 = отображается уставка, AUX, доступ к освещению 2 = в доступе к программи- рованию отказано 3 = в доступе ко второму уровню программиро- вания отказано 	3
PA	Пароль	0999 0 – pot active	0
			T
reL	версия программного обеспечения	указывает версию программного обеспечения	олько считывание

Продолжение

Dantoss

Включение однофазного блока управления ОРТҮМА™ Control

После правильного электромонтажа электронного контроллера и подачи электропитания 230 В переменного тока, индикаторная панель немедленно подаст звуковой сигнал и на несколько секунд одновременно включатся все СИД.

Условия включения / выключения компрессора

Однофазный блок управления ОРТҮМА^{тм} Control включает компрессор, когда температура холодильной камеры превышает уставку + перепад (r0) и выключает его, когда температура холодильной камеры ниже величины уставки.

Ручное оттаивание

Для оттаивания просто нажмите предназначенную для этого кнопку (см. стр. 9), для приведения в действие реле нагревательных элементов. Оттаивание не произойдет, если уставка температуры окончания оттаивания (d2) ниже температуры измеренной датчиком испарителя. Оттаивание заканчивается, когда достигается температура окончания оттаивания (d2) или максимальное время оттаивания (d3).

Оттаивание горячими парами хладагента

Для оттаивания в режиме инверсного цикла установить параметр d1 =1.

Реле компрессора и реле оттаивания приводятся в действие во время периода оттаивания.

Для обеспечения необходимого управления системой монтажник должен использовать выходные реле оттаивания: это позволяет настроить открытие электромагнитного клапана линии горячего газа и закрытие жидкостного электромагнитного клапана.

В капиллярных системах (без управляемого термостатом клапана) управление электромагнитным клапаном линии горячего газа можно осуществлять через реле оттаивания.

Функция вакуумирования

Функция вакуумирования запускается, если параметр AU=4 (только для версии со вспомогат./ сигнальным реле).

Подключить прессостат откачки к цифровому входу Вход 1.

Прессостат непосредственно управляет компрессором. Подключить электромагнитный клапан испарителя к вспомогательному реле. Термостат непосредственно управляет электромагнитным клапаном.

Функция защиты паролем

Функция защиты запускается, когда параметр РА устанавливается на величину отличающуюся от 0. Относительно различных типов защиты смотрите параметр Р1. Когда параметр РА настроен, защита срабатывает через две минуты после прекращения работы установки. На дисплее появляется индикация 000. Для изменения числового показателя используйте кнопки ВВЕРХ/ВНИЗ и установочную кнопку SET для подтверждения настройки.



Реле аварийной сигнализации

- Откройте лицевую панель корпуса как описано на стр. 6: отверните вниз на 180° для получения доступа к плате.
- (Если сигнальное / вспомогательное реле не работает, пользоваться только этими указаниями)



 Открутите винты платы ЦП 6: выньте плату из лицевой части корпуса.

- 3. Снимите перемычку с JP2.
- Вставьте перемычку JP2 в положение 2-1 для подключения Реле аварийной сигнализации.

Danfoss

Поиск и устранение неисправностей / Перечень сигналов неисправности

В случае каких-либо аномалий, блок управления ОРТҮМА[™] Control предупреждает оператора, отображая коды аварийной сигнализации и подавая аварийный звуковой сигнал зуммером, установленным на панели управления. При запуске аварийного сигнала дисплей отображает одно из нижеприведенных сообщений.

Аварийный код	Возможная причина	Решение
EO	Неправильно работает датчик температуры холодильной камеры	 Проверить правильность работы датчика температуры холодильной камеры. Если проблема не устраняется, заменить датчик
E1	Неправильно работает датчик оттаивания (в этом случае оттаивание будет длиться как d3)	 Проверить правильность работы датчика оттаивания Если проблема не устраняется, заменить датчик
E2	Аварийный сигнал ЭСППЗУ Обнаружен аварийный сигнал электри- чески перепрограммируемого ПЗУ (Все выходы за исключением аварийного отключены)	 Выключить блок управления и затем включить снова
E8	Аварийный сигнал «человек в холодильной камере»	 Вернуть в исходное положение аварийную кнопку в холодильной камере
Ec	Включена защита компрессора (напр., тепловая защита или реле давления). (Все выходы за исключением аварийного там, где это применимо – отключены)	 Проверить правильность работы компрессора Проверить сторону всасывания Если проблема не устраняется, обратиться за оказанием технической помощи
Температура, отображае- мая на дис- плее, мигает	Аварийный сигнал минимальной или макси- мальной температуры. Температура внутри холодильной камеры превысила уставку аварийного сигнала ми- нимальной или максимальной температуры (смотри параметры А1 и А2 , пользователь- ский уровень программирования)	 Проверить правильность работы компрессора Датчик не считывает правильно температурные показатели или не работает пуск / стоп управление компрессора



Схема соединений



<u>Dantoss</u>

Как подключить однофазный блок управления ОРТҮМА™ Control к компрессорноконденсаторному агрегату ОРТҮМА™



Как подключить однофазный блок управления ОРТҮМА™ Control к компрессорноконденсаторному агрегату ОРТҮМА PLUS™





Руководство по эксплуатации

Перечень составных компонентов



1	Задняя панель корпуса	
2	Лицевая панель корпуса	
3	Передняя крышка из прозрачного поликарбоната	
4	Шарниры лицевой панели	
5	Соединительные винты лицевой панели	
6	Винты крепления электронной платы	
7	Термомагнитный выключатель	
8	Плата ЦП	
9	Поликарбонатная крышка с резьбовым соединением	
10	Клемма для подключения заземления	

Оформление заказа

Тип	Код
Однофазный блок управления ОРҮТМА™ Control (2 л. с.), включая два датчика	080Z3200
Запасной датчик (EKS 221)	084N3210



Примечания

Данфосс ТОВ: Украина, 04080, г. Киев, ул. В. Хвойки, 11. Тел. (+38 044) 4618700, факс (044) 4618707. www.danfoss.ua

Компания «Danfoss» не несет ответственность за возможные ошибки в каталогах, брошюрах и других печатных материалах. Компания «Danfoss» сохраняет за собой право вносить изменения в свою продукцию без уведомления. Это положение также распространяется на уже заказанные продукты, но при условии, что внесение таких изменений не влечет за собой необходимость внесения изменений в уже согласованные спецификации. Все торговые марки в данном материале являются собственность соответствующих компаний. Danfoss и логотип Danfoss – это торговые марки в vonnanue volnfoss». Авторские права защищены.